

- (1) பக்கங்களின் எண்ணிக்கை 3-5
(2) புதுக்கித் திருப்பிய நாள்
(3) ஆதாரக் குறிப்பவர் சுருக்கொப்பம்

தமிழ்நாடு ஆவணக் காப்பகம்.

தமிழ்நாடு அரசு

பெண் குறை

அரசாணை எண். 39 மு. கோப்புத் தாள் எண். 17-1-1889	அச்சகம் பலவகை
நாள் :	1989.

மடிக்கலோ கண்டபடி கையாள்வோ கூடாது.

I
10/1/89

H.C. W. 1139/89

7-600

[7]

ORDINARY, MS.

<i>Public</i> DEPARTMENT	
G.O., DATED	17-1-89
No. 39.	

When given for copying

[Despatch Abstract.]

Proper Language
Rules for examination
in the — .

BACK PAPER, No.

OF 188

FURTHER PAPER, No.

OF 188

READ AGAIN ORDER OF GOVERNMENT, dated
188 , No. , MISCELLANEOUS

ENCLOSURES.

CURRENT No.

STATEMENT WITH DITTO.

ORDER OF GOVERNMENT

A A

STATEMENT WITH DITTO.

PAPERS NOT FILED UP, BEING MEANT FOR DESPATCH
IN ORIGINAL (not paged).

N.B.—

A = Copy in full.
B = Not to be copied.
P = Copy abstract only.
Q = Copy heading only.

6/3/88 No. 245/6
13/1/88 No. 34

Govt. of (1888) Madras.
MILITARY.

To
THE ADJUTANT-GENERAL,
&c., &c., &c.

Dated December, 20th.

Issued

Recd.

Encl.

G.O., 20th December 1888, No. 8616.

DECEMBER.
Nos. 280-281.

Languages—Examinations.

Russian Language.—Rules for the conduct
of examinations in the — in India, approved
generally, with remarks, by the Government of
India.

Order 17.1.89. No. 39.
Recorded

BACK PAPER, No.

OF 188

FURTHER PAPER, No.

OF 188

READ AGAIN ORDER OF GOVERNMENT, dated
188 , No. , MISCELLANEOUS

ENCLOSURES

CURRENT No.

STATEMENT WITH DITTO.

ORDER OF GOVERNMENT

A A

STATEMENT WITH DITTO.

PAPERS NOT FILED UP, BEING MEANT FOR DESPATCH
IN ORIGINAL (not pagod).

N.B.—

A = Copy in full.
B = Not to be copied.
P = Copy abstract only.
Q = Copy heading only.

MILITARY DEPARTMENT, 20TH DECEMBER 1888, No. 8616.

GOVERNMENT OF MADRAS.

MILITARY DEPARTMENT.

Languages—Examinations.

Read the following paper :—

No. 280. *From Lieutenant-Colonel E. COLLEN, Secretary to the Government of India, Military Department, to the Adjutant-General in India ; dated Fort William, the 11th December 1888, No. 2619-B.*

Languages.

I am desired to acknowledge the receipt of your letter No. 2817-D (Languages), of the 24th August 1888, forwarding a draft of rules for the conduct of examinations in the Russian language in India.

2. In reply, I am to say, for the information of the Commander-in-Chief, that the Government of India, while approving generally of the rules submitted, desire to offer the following remarks :—

The proposal that these examinations should be held at stations where officers qualified to conduct them may happen to be serving at the time, and that officers desirous of being examined must proceed to such stations and return therefrom at their own expense, is approved, but in special cases an Examiner may be sent by warrant to any station where his services may be required.

3. There is no objection to the examination being held on the second Mondays in January and July as proposed.

4. While approving of the appointment of a specially selected officer to prepare the exercises (colloquial excepted) for all the examinations, the Government of India are of opinion that, having regard to the small number of candidates who are likely to present themselves for examination, it will be sufficient to grant an honorarium of Rs. 300 for the two half-yearly examinations. I am accordingly to convey sanction to the admission of this amount, which should cover such incidental charges as stationery, postage, printing, &c. I am to request that the name of the officer selected for this work may be communicated to the Government of India.

5. The Right Honorable the Secretary of State for India has lately decided that no reward should be given to an officer who may be held to have " passed " in Russian, i.e., who may have obtained half the full number of marks, and the draft of the rules submitted with your letter has been corrected accordingly.

6. As it has been decided that these rules are to be held applicable to Covenanted Civil servants and Military officers in civil and political employ, as well as to officers serving with the army, the Government of India think it advisable that they should be promulgated in India Army Circulars, and an Army Circular will shortly be issued publishing the rules with the necessary modifications. The orders can be reproduced, if necessary, in the General Orders of the Commander-in-Chief.

No. 2619-B.

Copy forwarded, for information, to the Secretary to the Government of
Madras, Military Department.

* * * *

(By Order.)

FORT WILLIAM,
11th December 1888.

(Signed) A. C. TOKER,
Depy. Secy. to the Govt. of India.

No. 281. ORDER THEREON, 20th December 1888, No. 8616.

Communicated to His Excellency the Commander-in-Chief.

(True Extract.)



Brigdr.-Genl.,

Secretary to Government.

To the Adjutant-General.

„ Public Department, for information.